

Colaboradores en este número

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Boletín hispánico helvético : historia, teoría(s), prácticas culturales**

Band (Jahr): - **(2020)**

Heft 35-36

PDF erstellt am: **11.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Colaboradores en este número

Elena Carmona Yanes es profesora ayudante doctora del Departamento de Filología Francesa de la Universidad de Sevilla. Se ha especializado en lingüística variacional y en análisis histórico del discurso periodístico en español y en francés. En la actualidad, es secretaria de la revista *Philologia Hispalensis* (Universidad de Sevilla) y forma parte del Consejo asesor de *Res Diachronicae* (Asociación de Jóvenes Investigadores de Historiografía e Historia de la lengua española).

Contacto: elecarya@us.es

Mónica Castillo Lluch es catedrática de lingüística hispánica en la Universidad de Lausana (Suiza). Doctora en filología española por la Universidad Autónoma de Madrid y la Universidad París XIII y habilitada para dirigir investigaciones por la Universidad de la Sorbona, su investigación se centra en la edición y estudio de fueros y documentos antiguos, en la variación gramatical del español del pasado y actual y en la lingüística de la migración.

Contacto: monica.castillolluch@unil.ch

Clara Curell es profesora titular de Filología Francesa de la Universidad de La Laguna y miembro del Instituto Universitario de Lingüística Andrés Bello y del Taller de Traducción Literaria de esta institución. Asimismo, forma parte del Instituto de Estudios Canarios y de la Sección de Traductores de la ACEE. Sus principales líneas de investigación son la interferencia lingüística, la teoría y práctica de la traducción literaria, la literatura de viajes y las relaciones interculturales franco-canarias. En los últimos tiempos se interesa, igualmente, por la traducción de la variación geolectal en obras franco-antillanas contemporáneas.

Contacto: ccurell@ull.es

Rolf Eberenz es catedrático emérito de Filología y Lingüística Españolas de la Universidad de Lausana. Su investigación se ha centrado en la Historia de la lengua, la periodización de la trayectoria histórica del español, la morfosintaxis diacrónica, el análisis histórico del diálogo y las huellas de la oralidad en la tradición escrita. Actualmente está llevando a cabo un proyecto de investigación sobre el léxico español de la alimentación y el arte culinario tradicionales (<https://people.unil.ch/rolfeberenz/>).

Contacto: Rolf.Eberenz@unil.ch

Corey Raymond Heimlich es licenciado en Literatura Moderna por la Universidad de California, Santa Cruz; cursó después, en la Universidad de Lausanne, el Máster en Letras: Inglés con especialización en Nuevos Estudios Americanos. Escribió su tesis de maestría sobre la literatura bananera, notablemente *Prisión verde* por Ramón Amaya Amador. En la actualidad, se encuentra terminando su formación de Máster en la Traducción Literaria, en la cual tradujo cuatro capítulos de *Cipotes* al inglés.

Contacto: coreyheimlich@gmail.com

Christian Lagarde es catedrático emérito de lingüística hispánica de la universidad francesa de Perpignan – Via Domitia. Sus investigaciones se enmarcan en la sociolingüística en las áreas hispano, catalano y occitanohablantes: bi/plurilingüismo, “langues de France”, políticas lingüísticas, identidades, escrituras bilingües y autotraducción. Es presidente de honor de la Société des Hispanistes Français (SHF) y de la Association Française des Catalanistes (AFC).

Contacto: lagarde@univ-perp.fr

Marta López Izquierdo es Profesora titular de Lingüística hispánica en la Universidad de París 8. Su investigación está dedicada a la variación lingüística, con una especial atención a la historia de la lengua española, la lingüística textual y las humanidades digitales. En la actualidad dirige el Atelier de Romanités Numériques (Laboratoire d'Études Romanes) y el proyecto CAREXIL-FR para la edición digital, la anotación y el estudio (socio)lingüístico de cartas de exiliados republicanos en Francia.

Contacto: marta.lopez-izquierdo@univ-paris8.fr

Luisa Montes Villar es profesora ayudante doctora en el Departamento de Filología Francesa de la Universidad de Granada. Sus líneas de investigación son: la literatura en lengua francesa del exilio republicano español, las representaciones literarias de la guerra civil española, el heterolingüismo literario, el análisis traductológico de los textos plurilingües y la literatura francófona de mujeres.

Contacto: lmontes@ugr.es

Enrique Pato es catedrático (*professeur titulaire* en el sistema quebequense) en la Universidad de Montreal (Quebec, Canadá). Doctor en filología española por la Universidad Autónoma de Madrid, su campo de investigación se centra en el estudio de la gramática dialectal. Ha publicado más de un centenar de artículos y capítulos de libros, así como varias monografías.

Contacto: enrique.pato-maldonado@umontreal.ca

Cristina Peña Rueda se graduó en Filología Hispánica en la Universidad de Salamanca y realizó el Máster en Enseñanza de ELE de esta universidad y el Máster de Formación del Profesorado de la UNED. En la actualidad es asistente de la Sección de español de la Universidad de Lausana y está elaborando, bajo la dirección de Mónica Castillo Lluch, una tesis doctoral sobre algunos fenómenos sintácticos del español de Canarias. Colabora con varios proyectos de investigación, entre ellos el COLESfran, centrado en el estudio del contacto español-francés.

Contacto: cristina.penarueda@unil.ch

Daniel M. Sáez Rivera es Profesor Titular de Universidad en la sección de Lengua Española (Facultad de Filología) del Departamento de Lengua Española y Teoría de la Literatura de la Universidad Complutense de Madrid. Antes, de 2003 a 2010, ejerció como profesor de Lengua Española y Lingüística Aplicada a la Traducción en la Licenciatura y luego Grado en Traducción e Interpretación (CES Felipe II, cuando formaba parte de la UCM). Sus intereses investigadores son amplios: historia de la lengua española, historiografía lingüística, sociolingüística (sincrónica e histórica, en especial en relación con el contacto lingüístico y dialectal, paisaje lingüístico), lingüística aplicada, bibliografía, escritura académica.

Contacto: dansaez@ucm.es

